



Bruxelles, 5 septembrie 2019
(OR. en)

11943/19

**Dosar interinstituțional:
2019/0187(COD)**

**PECHE 375
PREP-BXT 148
CODEC 1360**

PROPUNERE

Sursă:	Secretar general al Comisiei Europene, sub semnătura dlui Jordi AYET PUIGARNAU, director
Data primirii:	4 septembrie 2019
Destinatar:	DI Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Secretarul General al Consiliului Uniunii Europene
Nr. doc. Csie:	COM(2019) 398 final
Subiect:	Propunere de REGULAMENT AL PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI AL CONSILIULUI de modificare a Regulamentului (UE) 2017/2403 în ceea ce privește autorizațiile de pescuit pentru navele Uniunii în apele Regatului Unit și operațiunile de pescuit ale navelor de pescuit ale Regatului Unit în apele Uniunii

În anexă, se pune la dispoziția delegațiilor documentul COM(2019) 398 final.

Anexă: COM(2019) 398 final



Bruxelles, 4.9.2019
COM(2019) 398 final

2019/0187 (COD)

Propunere de

REGULAMENT AL PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI AL CONSILIULUI

de modificare a Regulamentului (UE) 2017/2403 în ceea ce privește autorizațiile de pescuit pentru navele Uniunii în apele Regatului Unit și operațiunile de pescuit ale navelor de pescuit ale Regatului Unit în apele Uniunii

EXPUNERE DE MOTIVE

1. CONTEXTUL PROPUNERII

• Motivele și obiectivele propunerii

La 29 martie 2017, Regatul Unit a notificat intenția sa de a se retrage din Uniune în temeiul articolului 50 din Tratatul privind Uniunea Europeană (TUE). La 11 aprilie 2019, în urma unei solicitări care i-a fost adresată de Regatul Unit, Consiliul European (articolul 50) a convenit¹ să prelungească din nou², până la 31 octombrie 2019, perioada prevăzută la articolul 50 alineatul (3) din TUE. Cu excepția cazului în care Regatul Unit ratifică Acordul de retragere³ până la 31 octombrie 2019 sau solicită a treia prelungire, pe care Consiliul European (articolul 50) o aprobă în unanimitate, perioada prevăzută la articolul 50 alineatul (3) din TUE va expira la data menționată mai sus. Astfel, în lipsa unui acord care să asigure o retragere ordonată, Regatul Unit va deveni o țară terță de la 1 noiembrie 2019. Comisia consideră în continuare că o retragere ordonată a Regatului Unit din Uniune pe baza Acordului de retragere constituie cea mai bună soluție.

În Comunicarea Comisiei din 12 iunie 2019 privind „Stadiul pregătirilor privind măsurile de contingență pentru retragerea Regatului Unit din Uniunea Europeană”⁴, Comisia a concluzionat că toate măsurile de asigurare a pregătirii și de contingență la nivelul UE sunt în continuare adecvate scopului. Cu toate acestea, este evident că prelungirea perioadei prevăzute la articolul 50 alineatul (3) din TUE până la 31 octombrie 2019 are un impact asupra anumitor măsuri de contingență deja adoptate. Acest lucru afectează în special măsurile de contingență care încetează să se mai aplice la o dată fixă, cum ar fi Regulamentul (UE) 2019/498. În comunicare, Comisia s-a angajat să analizeze dacă aceste acte necesită ajustări tehnice pentru a ține seama de noul calendar al retragerii Regatului Unit din Uniunea Europeană.

Regulamentul (UE) 2019/498⁵ de modificare a Regulamentului (UE) 2017/2403⁶ a fost adoptat în martie 2019 și se aplică până la 31 decembrie 2019. Acesta prevede un cadru juridic simplificat pentru a permite Uniunii să acorde autorizații navelor Regatului Unit pentru a intra în apele Uniunii și să gestioneze cererile de autorizare pentru navele UE care intră în apele Regatului Unit, în cazul în care drepturile reciproce de acces la ape sunt confirmate și în conformitate cu normele aplicabile privind posibilitățile de pescuit.

Acest cadru temporar rămâne necesar pentru 2020 în absența unui acord în domeniul pescuitului între Uniune și Regatul Unit în noua sa calitate de țară terță și ținând seama de faptul că Regatul Unit nu va participa la procesul de luare a deciziilor la nivelul Uniunii după

¹ Decizia (UE) 2019/584 a Consiliului European, JO L 101, 11.4.2019, p. 1.

² În urma unei solicitări care i-a fost adresată de Regatul Unit, Consiliul European a decis o primă prelungire la 22 martie 2019 [Decizia (UE) 2019/476 a Consiliului European, JO L 80 I, 22.3.2019, p. 1].

³ Acordul privind retragerea Regatului Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord din Uniunea Europeană și din Comunitatea Europeană a Energiei Atomice (JO C 144 I, 25.4.2019, p. 1).

⁴ COM(2019) 276 final, 12.6.2019.

⁵ Regulamentul (UE) 2019/498 al Parlamentului European și al Consiliului din 25 martie 2019 de modificare a Regulamentului (UE) 2017/2403 în ceea ce privește autorizațiile de pescuit pentru navele de pescuit ale Uniunii în apele Regatului Unit și operațiunile de pescuit ale navelor de pescuit ale Regatului Unit în apele Uniunii (JO L 85 I, 27.3.2019, p. 25).

⁶ Regulamentul (UE) 2017/2403 al Parlamentului European și al Consiliului din 12 decembrie 2017 privind gestionarea sustenabilă a flotelor de pescuit externe și de abrogare a Regulamentului (CE) nr. 1006/2008 al Consiliului (JO L 347, 28.12.2017, p. 81).

propunerea Comisiei privind posibilitățile de pescuit (prevăzută pentru octombrie 2019), cu excepția cazului în care Regatul Unit solicită o nouă prelungire a perioadei prevăzute la articolul 50 alineatul (3), iar aceasta este aprobată de Consiliul European (articolul 50). Se reamintește, de asemenea, faptul că drepturile de acces reciproc impun ca activitățile de pescuit să fie sustenabile în conformitate cu obiectivele politicii comune în domeniul pescuitului (PCP). Posibilitățile de pescuit pentru 2019 și, în cazul stocurilor de pești de adâncime, posibilitățile de pescuit pentru 2020, au fost stabilite în 2018, când Regatul Unit era încă membru al Uniunii Europene⁷. Aceste dispoziții și posibilitățile de pescuit stabilite în cadrul lor constituie baza operațiunilor de pescuit sustenabil, astfel cum se prevede în Regulamentul (UE) 2019/498, prin modificarea articolului 38b din Regulamentul (UE) 2019/498.

Regatul Unit și Uniunea sunt obligate, în temeiul dreptului internațional⁸ și al dreptului Uniunii, să se asigure, prin intermediul unor măsuri adecvate de conservare și gestionare, că resursele biologice marine sunt menținute la niveluri la care nu sunt puse în pericol de exploatarea excesivă.

Consiliul va stabili posibilitățile de pescuit ale Uniunii pe baza propunerii Comisiei în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 1380/2013, precum și a criteriilor și parametrilor stabiliți în planurile de gestionare aplicabile în vigoare.

În conformitate cu articolul 33 alineatul (1) din Regulamentul (UE) nr. 1380/2013⁹, care stabilește că, în cazul în care nu se ajunge la un acord oficial cu o țară terță, Uniunea trebuie să depună toate eforturile necesare pentru a ajunge la un regim comun pentru pescuitul acestor stocuri, pentru a face posibilă gestionarea durabilă.

Prin urmare, există două posibilități pentru a stabili dacă activitățile de pescuit combinate desfășurate de UE și de Regatul Unit sunt sustenabile pentru 2020. În primul rând, regulamentul privind posibilitățile de pescuit pentru 2020 ar putea reflecta eventualele acorduri comune între Regatul Unit și Uniune cu privire la posibilitățile de pescuit pentru stocurile relevante care ar rezulta în urma consultărilor și cu condiția ca măsurile de gestionare aplicate de Regatul Unit și de Uniune să garanteze gestionarea sustenabilă a stocurilor.

⁷ În special, Regulamentul (UE) 2019/124 al Consiliului din 30 ianuarie 2019 de stabilire, pentru anul 2019, a posibilităților de pescuit pentru anumite stocuri de pește și grupuri de stocuri de pește, aplicabile în apele Uniunii și, pentru navele de pescuit ale Uniunii, în anumite ape din afara acesteia (JO L 29, 31.1.2019, p. 1) și Regulamentul (UE) 2018/2025 al Consiliului din 17 decembrie 2018 de stabilire, pentru anii 2019 și 2020, a posibilităților de pescuit pentru navele Uniunii în ceea ce privește anumite stocuri de pești de adâncime (JO L 325, 20.12.2018, p. 7). A se vedea, de asemenea, Regulamentul (CE) nr. 1954/2003 al Consiliului din 4 noiembrie 2003 privind gestionarea efortului de pescuit referitor la anumite zone și resurse de pescuit comunitare, de modificare a Regulamentului (CE) nr. 2847/93 și de abrogare a Regulamentelor (CE) nr. 685/95 și (CE) nr. 2027/95 (JO L 289, 7.11.2003, p. 1).

⁸ În special, Convenția Organizației Națiunilor Unite asupra dreptului mării și Acordul Națiunilor Unite pentru aplicarea prevederilor Convenției Organizației Națiunilor Unite asupra dreptului mării din 10 decembrie 1982 în legătură cu conservarea și gestionarea populațiilor transzonale și a stocurilor de pești mari migratori, care prevăd obligații de cooperare între părți cu privire la măsurile de conservare și gestionare menite să mențină sau să restabilească resursele marine la niveluri care să asigure producția maximă durabilă.

⁹ Regulamentul (UE) nr. 1380/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 11 decembrie 2013 privind politica comună în domeniul pescuitului, de modificare a Regulamentelor (CE) nr. 1954/2003 și (CE) nr. 1224/2009 ale Consiliului și de abrogare a Regulamentelor (CE) nr. 2371/2002 și (CE) nr. 639/2004 ale Consiliului și a Deciziei 2004/585/CE a Consiliului (JO L 354, 28.12.2013, p. 22).

În al doilea rând, în cazul în care Regatul Unit și Uniunea nu vor putea încheia astfel de acorduri comune (de exemplu, printr-un proces-verbal convenit) în timp util pentru a fi incluse în regulamentul privind posibilitățile de pescuit pentru 2020, din cauza intervalului scurt dintre retragerea Regatului Unit din Uniune la 1 noiembrie 2019 și reuniunea Consiliului miniștrilor pentru pescuit din decembrie, Consiliul va stabili posibilitățile anuale de pescuit pentru 2020 pentru Uniune. După ce Regatul Unit va stabili posibilitățile de pescuit pentru 2020, va fi posibil să se evalueze dacă posibilitățile de pescuit combinate respectă condițiile de gestionare sustenabilă a stocurilor relevante.

Prin urmare, lipsa unui acord comun nu împiedică Regatul Unit și Uniunea să își acorde reciproc acces la apele celeilalte părți. În acest caz, ambele ar fi în măsură să emită autorizații de pescuit pentru navele celeilalte părți, cu condiția ca Regatul Unit și Uniunea să îndeplinească condițiile privind gestionarea sustenabilă a posibilităților de pescuit.

Pentru stocurile de pește reglementate prin politica comună în domeniul pescuitului, obiectivul gestionării durabile în conformitate cu producțiile maxime durabile este prevăzut la articolul 2 alineatul (2) din PCP [Regulamentul (UE) nr. 1380/2013] și în regulamentele corespunzătoare privind planurile multianuale pentru Marea Nordului și pentru apele occidentale [Regulamentul (UE) 2018/973¹⁰, respectiv Regulamentul (UE) 2019/472¹¹].

Evaluarea condiției de sustenabilitate pentru emiterea de autorizații de pescuit pentru navele Regatului Unit în temeiul Regulamentului (UE) 2017/2403, astfel cum a fost modificat, se va efectua în conformitate cu dispozițiile titlului IIIa, în special articolele 38b și 38c. Evaluarea se va baza fie pe posibilitățile de pescuit convenite în cadrul unui acord comun între Uniunea Europeană și Regatul Unit, care se vor reflecta ulterior în regulamentele Consiliului de stabilire a posibilităților de pescuit pentru 2020, fie, în absența unui astfel de acord comun, pe posibilitățile de pescuit stabilite de Uniunea Europeană prin regulamentele Consiliului privind posibilitățile de pescuit și ținând seama de posibilitățile de pescuit stabilite de Regatul Unit.

În cazul stocurilor care nu sunt reglementate prin cote, evaluarea sustenabilității se va baza pe cele mai bune avize științifice disponibile pentru stocurile respective, având în vedere dreptul cu caracter obligatoriu al Uniunii.

Pentru a asigura îndeplinirea în continuare a condițiilor de sustenabilitate, Regatul Unit și Uniunea ar trebui să facă schimb, după caz, de informații necesare privind utilizarea și epuizarea posibilităților de pescuit în apele lor respective.

Având în vedere importanța pescuitului pentru subzistența multor comunități costiere, în cazul în care se instituie gestionarea sustenabilă a stocurilor relevante, este important ca Regatul Unit și Uniunea să mențină posibilitatea de a încheia acorduri pentru ca navele să aibă în continuare acces la apele celeilalte părți în 2020.

Prin urmare, aplicarea tuturor măsurilor referitoare la operațiunile de pescuit prevăzute în măsurile de contingență, astfel cum sunt descrise în Regulamentul (UE) 2019/498, ar trebui să

¹⁰ Regulamentul (UE) 2018/973 al Parlamentului European și al Consiliului din 4 iulie 2018 de stabilire a unui plan multianual pentru stocurile demersale din Marea Nordului și pentru activitățile de pescuit care exploatează stocurile respective, de precizare a detaliilor punerii în aplicare a obligației de debarcare în Marea Nordului și de abrogare a Regulamentelor (CE) nr. 676/2007 și (CE) nr. 1342/2008 ale Consiliului (JO L 179 I, 16.7.2018, p. 1).

¹¹ Regulamentul (UE) 2019/472 al Parlamentului European și al Consiliului din 19 martie 2019 de stabilire a unui plan multianual pentru stocurile pescuite în apele occidentale și apele adiacente și pentru activitățile de pescuit care exploatează stocurile respective, de modificare a Regulamentelor (UE) 2016/1139 și (UE) 2018/973 și de abrogare a Regulamentelor (CE) nr. 811/2004, (CE) nr. 2166/2005, (CE) nr. 388/2006, (CE) nr. 509/2007 și (CE) nr. 1300/2008 ale Consiliului (JO L 83 I, 25.3.2019, p. 1).

fie extinsă pentru a include anul 2020, iar Regulamentul (UE) 2017/2403 ar trebui modificat în consecință.

- **Coerența cu dispozițiile existente în domeniul de politică**

Prezenta propunere este o modificare limitată a Regulamentului (UE) 2017/2403, prelungind perioada de aplicare a măsurilor de contingență prevăzute în Regulamentul (UE) 2019/498 pentru a acoperi anul 2020. Dispozițiile de fond din regulamentul modificat se aplică în continuare. Astfel, prezenta propunere este în deplină coerență cu legislația existentă.

- **Coerența cu alte domenii de politică ale Uniunii**

Prezenta propunere face parte din planul de pregătire și de contingență al Uniunii, care are drept scop atenuarea celor mai semnificative perturbări ale retragerii Regatului Unit din Uniune în absența unui acord de retragere.

2. TEMEIUL JURIDIC, SUBSIDIARITATEA ȘI PROPORȚIONALITATEA

- **Temei juridic**

Temeiul juridic este reprezentat de articolul 43 alineatul (2) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene.

- **Subsidiaritate (în cazul competențelor neexclusive)**

Politica comună în domeniul pescuitului reprezintă un domeniu de competență exclusivă a UE în temeiul articolului 3 litera (d) din tratat și, prin urmare, nu se aplică principiul subsidiarității.

Actul propus ar modifica Regulamentul Uniunii (UE) 2017/2403 pentru anul 2020, astfel încât să furnizeze un temei juridic în dreptul Uniunii pentru posibilitatea ca navele Regatului Unit să desfășoare activități de pescuit în apele Uniunii și pentru introducerea unor proceduri de autorizare simplificate și mai eficiente pentru navele UE care doresc să pescuiască în apele Regatului Unit. În consecință, este indispensabil să se întreprindă acțiuni la nivelul Uniunii, rezultatul neputând fi obținut prin acțiuni la nivelul statelor membre din cauza competenței exclusive a Uniunii.

- **Proporționalitate**

Propunerea respectă principiul proporționalității. Regulamentul propus este considerat proporțional deoarece scopul său este ca statu-quo-ul în ceea ce privește accesul navelor de pescuit ale Uniunii în apele Regatului Unit să poată fi facilitat prin stabilirea unor condiții de autorizare reciproce. Se evită în acest mod perturbările majore și întârzierile în procedurile de autorizare. Regulamentul propus continuă totodată practica schimbului de cote cu Regatul Unit existentă în perioada în care Regatul Unit era stat membru al Uniunii.

- **Alegerea instrumentului**

Prezentul act este modificarea unui regulament.

3. REZULTATELE EVALUĂRILOR EX POST, ALE CONSULTĂRILOR CU PĂRȚILE INTERESATE ȘI ALE EVALUĂRILOR IMPACTULUI

- **Evaluări ex post/verificări ale adecvării legislației existente**

Nu se aplică din cauza naturii temporare, excepționale și punctuale a evenimentului pentru care este necesară prezenta propunere nelegată de obiectivele legislației existente.

- **Consultări cu părțile interesate**

Diverse părți interesate din domeniul pescuitului și reprezentanți ai statelor membre au adus în discuție dificultățile generate de retragerea Regatului Unit din Uniune și posibile soluții în acest sens. Totalitatea operatorilor, a părților interesate și a statelor membre în cauză au subliniat necesitatea asigurării unor activități de pescuit sustenabil.

- **Obținerea și utilizarea expertizei**

N/A

- **Evaluarea impactului**

Nu este necesară o evaluare a impactului, având în vedere caracterul excepțional al situației și nevoile limitate ale perioadei în care este pusă în aplicare schimbarea statutului Regatului Unit. Nu sunt disponibile alte opțiuni de politică diferite din punct de vedere material și juridic de cea propusă.

- **Adecvarea reglementărilor și simplificarea**

N/A

- **Drepturi fundamentale**

Prezenta propunere nu are consecințe asupra protecției drepturilor fundamentale.

4. IMPLICAȚIILE BUGETARE

Propunerea nu are niciun fel de implicații bugetare.

5. ALTE ELEMENTE

- **Planuri de punere în aplicare și modalități de monitorizare, evaluare și raportare**

N/A

Propunere de

REGULAMENT AL PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI AL CONSILIULUI**de modificare a Regulamentului (UE) 2017/2403 în ceea ce privește autorizațiile de pescuit pentru navele Uniunii în apele Regatului Unit și operațiunile de pescuit ale navelor de pescuit ale Regatului Unit în apele Uniunii**

PARLAMENTUL EUROPEAN ȘI CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 43 alineatul (2),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

după transmiterea proiectului de act legislativ către parlamentele naționale,

având în vedere avizul Comitetului Economic și Social European¹²,

hotărând în conformitate cu procedura legislativă ordinară,

întrucât:

- (1) La 29 martie 2017, Regatul Unit a transmis notificarea intenției sale de a se retrage din Uniune în temeiul articolului 50 din Tratatul privind Uniunea Europeană (TUE). Tratatul nu se mai aplică Regatului Unit de la data intrării în vigoare a unui acord de retragere sau, în lipsa încheierii unui acord, la doi ani după respectiva notificare, cu excepția cazului în care Consiliul European, în acord cu Regatul Unit, decide în unanimitate să prelungească această perioadă.
- (2) La 11 aprilie 2019, în urma unei solicitări care i-a fost adresată de Regatul Unit, Consiliul European a convenit¹³ să prelungească din nou¹⁴, până la 31 octombrie 2019, perioada prevăzută la articolul 50 alineatul (3) din TUE. Cu excepția cazului în care Regatul Unit ratifică Acordul de retragere¹⁵ până la 31 octombrie 2019 sau solicită o a treia extindere, aprobată în unanimitate de Consiliul European, Regatul Unit va părăsi Uniunea fără un acord și va deveni o țară terță începând cu 1 noiembrie 2019.
- (3) Acordul de retragere conține modalități referitoare la aplicarea în cazul Regatului Unit și pe teritoriul acestuia a unor dispoziții din dreptul Uniunii, după data la care tratatele încetează să se mai aplice în cazul Regatului Unit și pe teritoriul acestuia. În cazul în care acordul respectiv intră în vigoare, politica comună în domeniul pescuitului (PCP)

¹² JO C , , p. .

¹³ Decizia (UE) 2019/584 a Consiliului European adoptată de comun acord cu Regatul Unit din 11 aprilie 2019 privind prelungirea termenului în temeiul articolului 50 alineatul (3) din TUE (JO L 101, 11.4.2019, p. 1).

¹⁴ În urma unei cereri a Regatului Unit, Consiliul European a hotărât, la 22 martie 2019, să prelungească pentru prima dată acest termen [Decizia (UE) 2019/476 a Consiliului European adoptată de comun acord cu Regatul Unit din 22 martie 2019 privind prelungirea termenului în temeiul articolului 50 alineatul (3) din TUE] (JO L 80, 22.3.2019, p. 1).

¹⁵ Acord privind retragerea Regatului Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord din Uniunea Europeană și din Comunitatea Europeană a Energiei Atomice (JO C 144 I, 25.4.2019, p. 1).

se va aplica în cazul Regatului Unit și pe teritoriul acestuia pe durata perioadei de tranziție, în conformitate cu acordul respectiv, și va înceta să se aplice la sfârșitul perioadei respective.

- (4) În conformitate cu Convenția Organizației Națiunilor Unite asupra dreptului mării din 10 decembrie 1982 („UNCLOS”) și cu Acordul Organizației Națiunilor Unite pentru aplicarea prevederilor Convenției Organizației Națiunilor Unite asupra dreptului mării din 10 decembrie 1982 în legătură cu conservarea și gestionarea populațiilor transzonale și a stocurilor de pești mari migratori din 4 august 1995 („UNFSA”), părțile sunt obligate să se asigure, prin intermediul unor măsuri de conservare și de gestionare adecvate, că resursele marine vii sunt menținute la niveluri la care nu sunt amenințate de exploatarea excesivă.
- (5) Prin urmare, este necesar să se asigure că posibilitățile de pescuit combinate disponibile pentru Uniune și Regatul Unit asigură o gestionare sustenabilă a stocurilor relevante.
- (6) Regulamentul (UE) 2017/2403 al Parlamentului European și al Consiliului¹⁶ stabilește normele pentru eliberarea și gestionarea autorizațiilor de pescuit pentru navele din apele aflate sub suveranitatea sau jurisdicția unei țări terțe și pentru navele de pescuit ale țărilor terțe care desfășoară activități de pescuit în apele Uniunii.
- (7) Regulamentul (UE) 2019/498 al Parlamentului European și al Consiliului¹⁷ a modificat Regulamentul (UE) 2017/1403 în ceea ce privește autorizațiile de pescuit pentru navele de pescuit ale Uniunii în apele Regatului Unit și operațiunile de pescuit ale navelor Regatului Unit în apele Uniunii. Această modificare a menținut posibilitatea de a acorda în continuare acces navelor Uniunii și ale Regatului Unit la apele celeilalte părți. A fost introdus, de asemenea, un sistem flexibil care ar permite Uniunii să facă schimb de cote cu Regatul Unit după ce tratatele încetează să se aplice Regatului Unit. Perioada de aplicare a acestor dispoziții trebuie extinsă pentru a permite eliberarea de autorizații de pescuit în apele celeilalte părți, în absența unui acord în domeniul pescuitului încheiat cu Regatul Unit ca țară terță, cu condiția ca gestionarea stocurilor respective să rămână sustenabilă și să respecte condițiile stabilite în politica comună în domeniul pescuitului și în regulamentele Consiliului de stabilire a posibilităților de pescuit.
- (8) Posibilitățile de pescuit pentru 2019 și, în cazul stocurilor de pești de adâncime, posibilitățile de pescuit pentru 2019 și 2020, au fost stabilite în 2018¹⁸, când Regatul Unit era încă membru al Uniunii Europene. Aceste dispoziții și posibilitățile de pescuit stabilite în cadrul lor constituie baza pentru sustenabilitatea activităților de pescuit

¹⁶ Regulamentul (UE) 2017/2403 al Parlamentului European și al Consiliului din 12 decembrie 2017 privind gestionarea sustenabilă a flotelor de pescuit externe și de abrogare a Regulamentului (CE) nr. 1006/2008 al Consiliului (JO L 347, 28.12.2017, p. 81).

¹⁷ Regulamentul (UE) 2019/498 al Parlamentului European și al Consiliului din 25 martie 2019 de modificare a Regulamentului (UE) 2017/2403 în ceea ce privește autorizațiile de pescuit pentru navele de pescuit ale Uniunii în apele Regatului Unit și operațiunile de pescuit ale navelor de pescuit ale Regatului Unit în apele Uniunii (JO L 85 I, 27.3.2019, p. 25).

¹⁸ Regulamentul (UE) 2019/124 al Consiliului din 30 ianuarie 2019 de stabilire, pentru anul 2019, a posibilităților de pescuit pentru anumite stocuri de pește și grupuri de stocuri de pește, aplicabile în apele Uniunii și, pentru navele de pescuit ale Uniunii, în anumite ape din afara acesteia ([JO L 29, 31.1.2019, p. 1](#)). Regulamentul (UE) 2018/2025 al Consiliului din 17 decembrie 2018 de stabilire, pentru anii 2019 și 2020, a posibilităților de pescuit pentru navele Uniunii în ceea ce privește anumite stocuri de pești de adâncime ([JO L 325, 20.12.2018, p. 7](#)).

respective. Pentru toate celelalte posibilități de pescuit pentru 2020, este esențial să se asigure sustenabilitatea posibilităților de pescuit.

- (9) În cazul în care Acordul de retragere nu va fi ratificat până la 31 octombrie 2019 și în cazul în care Regatul Unit se retrage din Uniune la 1 noiembrie 2019, ar putea să nu fie posibil ca Regatul Unit și Uniunea să încheie un acord comun privind posibilitățile de pescuit pentru stocurile relevante în cauză aferente anului 2020 în timp util pentru reuniunea Consiliului miniștrilor pescuitului din decembrie 2019, care trebuie să stabilească posibilitățile de pescuit pentru anul următor. Cu toate acestea, lipsa unui acord comun nu împiedică Regatul Unit și Uniunea să își acorde reciproc acces la apele fiecărei părți. În acest caz, ele ar fi în măsură să emită autorizații de pescuit pentru navele celeilalte părți, cu condiția ca ambele părți să îndeplinească condițiile necesare pentru gestionarea sustenabilă a stocurilor respective.
- (10) Prin urmare, având în vedere dispozițiile și condițiile prevăzute în Regulamentul (UE) 2017/2403 și ca o condiție prealabilă pentru eliberarea autorizațiilor de pescuit, Uniunea va trebui să evalueze dacă efectul combinat al operațiunilor de pescuit stabilite în măsurile de gestionare puse în aplicare de Regatul Unit și de Uniune pentru 2020 este în conformitate cu gestionarea sustenabilă a stocurilor în cauză.
- (11) Coerența posibilităților de pescuit combinate ale Uniunii și ale Regatului Unit cu gestionarea sustenabilă a stocurilor trebuie să fie evaluată ținând cont de cele mai bune avize științifice disponibile pentru stocurile în cauză, de dispozițiile relevante din Regulamentul (UE) nr. 1380/2013, precum și de criteriile și de parametrii stabiliți în planurile de gestionare aplicabile în vigoare și în regulamentele relevante ale Consiliului de stabilire a posibilităților de pescuit pentru 2020.
- (12) În cazul în care se poate asigura coerența, este important să se mențină posibilitatea ca navele Uniunii și ale Regatului Unit să beneficieze în continuare de un acces reciproc la apele celeilalte părți în 2020, dată fiind importanța activităților de pescuit pentru subzistența multor comunități costiere.
- (13) Prin urmare, aplicarea tuturor măsurilor referitoare la operațiunile de pescuit prevăzute în măsurile de contingență, astfel cum au fost adoptate în Regulamentul (UE) 2019/498¹⁹, ar trebui să fie extinsă pentru a include anul 2020, iar Regulamentul (UE) 2017/2403 ar trebui modificat în consecință.
- (14) Sfera de aplicare teritorială a prezentului regulament și orice referire la Regatul Unit nu includ Gibraltarul.
- (15) Prezentul regulament ar trebui să intre în vigoare în regim de urgență și să se aplice începând cu ziua următoare datei la care tratatele încetează să se mai aplice Regatului Unit, cu excepția cazului în care intră în vigoare până la acea dată un acord de retragere încheiat cu Regatul Unit. Regulamentul ar trebui să se aplice până la 31 decembrie 2020.
- (16) Pentru ca atât operatorii din Uniune, cât și cei din Regatul Unit să poată continua să pescuiască în conformitate cu posibilitățile de pescuit relevante, autorizațiile de pescuit pentru activitățile în apele Uniunii ar trebui acordate navelor din Regatul Unit numai dacă și în măsura în care Comisia se asigură că Regatul Unit extinde drepturile de

¹⁹ Regulamentul (UE) 2019/498 al Parlamentului European și al Consiliului din 25 martie 2019 de modificare a Regulamentului (UE) 2017/2403 în ceea ce privește autorizațiile de pescuit pentru navele de pescuit ale Uniunii în apele Regatului Unit și operațiunile de pescuit ale navelor de pescuit ale Regatului Unit în apele Uniunii (JO L 85 I, 27.3.2019, p. 25).

acces ale navelor Uniunii pentru ca acestea să poată desfășura operațiuni de pescuit în apele Regatului Unit pe bază de reciprocitate,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Regulamentul (UE) 2017/2403 se modifică după cum urmează:

- (1) La articolul 18a, „31 decembrie 2019” se înlocuiește cu „31 decembrie 2020”;
- (2) La articolul 38a, „31 decembrie 2019” se înlocuiește cu „31 decembrie 2020”;
- (3) Articolul 38b se înlocuiește cu următorul text:

„Articolul 38b

Operațiuni de pescuit desfășurate de navele de pescuit ale Regatului Unit

Navele de pescuit ale Regatului Unit pot desfășura operațiuni de pescuit în apele Uniunii în conformitate cu condițiile stabilite în regulamentele Consiliului de stabilire a posibilităților de pescuit pentru 2019 și 2020, cu condiția ca posibilitățile de pescuit combinate stabilite de Uniune și de Regatul Unit să fie în concordanță cu gestionarea sustenabilă a stocurilor relevante, în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 1380/2013 .”;

- (4) La articolul 38c alineatul (2), litera (f) se înlocuiește cu următorul text:
„(f) Dacă este cazul, Regatul Unit dispune de posibilități de pescuit în conformitate cu articolul 38b.”.

Articolul 2

Prezentul regulament intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament se aplică din ziua următoare datei la care tratatele încetează să se aplice Regatului Unit în temeiul articolului 50 alineatul (3) din TUE și până la 31 decembrie 2020.

Cu toate acestea, prezentul regulament nu se aplică dacă până în ziua următoare datei la care tratatele încetează să se mai aplice Regatului Unit intră în vigoare un acord de retragere încheiat cu Regatul Unit în conformitate cu articolul 50 alineatul (2) din TUE.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles,

Pentru Parlamentul European
Președintele

Pentru Consiliu
Președintele